

	I	EES-STOFNANIR	
	1.	Sameiginlega EES-nefndin	
	II	EFTA-STOFNANIR	
	1.	Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
	2.	Eftirlitsstofnun EFTA	
	3.	EFTA-dómstóllinn	
	III	ESB-STOFNANIR	
	1.	Framkvæmdastjórnin	
2016/EES/38/01		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7973 – Gerdau/Sumitomo/JV) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	1
2016/EES/38/02		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7984 – Bridgestone/Pneuhage/JV)	2
2016/EES/38/03		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M. 8004 – AkzoNobel/BASF industrial coatings business)	3
2016/EES/38/04		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M. 8020 – Sherwin-Williams/Valspar)	4
2016/EES/38/05		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.8073 – Advent International/Bain Capital/Setefi Services/Intesa Sanpaolo Card)	5
2016/EES/38/06		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.8081 – Triton/Voith Industrial Services) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	6
2016/EES/38/07		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.8093 – EQT/Bilfinger Real Estate Solutions and Bilfinger Efficiency) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	7
2016/EES/38/08		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.8095 – Ferrari Financial Services /FCA Bank/FFS JV) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	8
2016/EES/38/09		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.8115 – Partners Group/Foncia Holding and its subsidiaries) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	9

2016/EES/38/10

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.8127 – Volvo Car Corporation/Volverk/Volvofinans Bank) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	10
---	----

ESB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja

2016/EES/38/01

(mál M.7973 – Gerdau/Sumitomo/JV)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 7. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem brasilíska fyrirtækið Gerdau S.A. og japanska fyrirtækið Sumitomo Corporation („Sumimoto“) öðlast með hlutabréfakaupum í sameiningu yferráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í nýstofnuðu fyrirtæki sem er sameiginlegt brasilískt félag (JV).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Gerdau: framleiðsla og sala á stálvörum í gegnum verksmiðjur sem eru staðsettar í 14 mismunandi löndum í Ameríkuríkjum, Asíu og Evrópu.
 - Sumitomo: sala á stálvörum; flutningur og uppsetning kerfa, umhverfi og innviðir, efni og raf-eindavörur, fjölmiðlar, net og lífstílstengdar vörur, jarðefnauðlindir og orka.
 - JV: framleiðsla og sala á smíðuðum og steiptum völsum í stálverksmiðjur og smíðuðum stálvörum á borð við aðalöxla og hringi fyrir legur, einkum vindtúrbínur; framleiðsla á sykkurey, námavinnsla, sement, rafmagns- eða gufuraflar og olíu- og gasfyrirtæki.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 257, 15.7.2016). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni mál M.7973 – Gerdau/Sumitomo/JV, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7984 – Bridgestone/Pneuhage/JV)

2016/EES/38/02

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. júlí 2016 tilkynning skv. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem þýsku fyrirtækin Bridgestone Deutschland GmbH („BS Deutschland“), sem tilheyrir japanska fyrirtækinu Bridgestone Corporation, og Pneuhage Management GmbH & Co. KG („Pneuhage“), öðlast með hlutabréfakaupum sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í þýska fyrirtækinu Pneuhage Partners Group GmbH & Co. KG („PGG“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - BS Deutschland: sala á heildsölu- og smásölustigi á nýjum hjólbörðum af ýmsum gerðum, s.s. hjólbörðum fyrir bifreiðar, flutningabifreiðar, vélhjól, tæki sem notuð eru í landbúnaði og til flutnings á jarðvegi og sölun á hjólbörðum fyrir flutningabifreiðar í Þýskalandi.
 - Pneuhage: sala á heildsölu- og smásölustigi og dreifing á varadekkjum og felgum fyrir ýmsar gerðir ökutækja, s.s. bifreiðar, flutningabifreiðar, vélhjól, tæki sem notuð eru í landbúnaði og flutnings á jarðvegi og sölun á hjólbörðum fyrir fólksflutningabifreiðar og flutningabifreiðar í Þýskalandi, Frakklandi og Póllandi.
 - PGG: smásala og dreifing hjólbarða og þjónusta í tengslum við hjólbarða í Þýskalandi.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 252, 12.7.2016). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni M.7984 – Bridgestone/Pneuhage/JV, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M. 8004 – AkzoNobel/BASF industrial coatings business)

2016/EES/38/03

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. og í kjölfar vísunar skv. 5. mgr. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem hollenska fyrirtækið AkzoNobel N.V. („AkzoNobel“), öðlast með hlutafjárkaupum og kaupum á eignum yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir starfsemi sem varðar húðun í iðnaði hjá þýska fyrirtækinu BASF SE („BASF IC“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - AkzoNobel: framleiðsla og markaðssetning víða um heim á margs konar málningu, yfirborðs-meðferðarefnum og sérnotaiðefnum.
 - BASF IC: framleiðsla og dreifing á breiðu úrvali af efnum til húðunar í iðnaði, m.a. húðunar á keflum, klæðningum fyrir húsgögn og þiljum, húðunar búnaðar til vindorkunýtingar, hlífðar-húðunar og húðunar í tengslum við flutning í atvinnuskyni.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 250, 9.7.2016). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni M.8004 – AkzoNobel/BASF industrial coatings business, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M. 8020 – Sherwin-Williams/Valspar)

2016/EES/38/04

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. júlí 2016 tilkynning skv. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem bandaríska fyrirtækið Sherwin-Williams Company („Sherwin-Williams“) öðlast með hlutafjárkaupum að fullu yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í bandaríska fyrirtækinu Valspar Corporation („Valspar“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Sherwin-Williams: framleiðir og selur málningu og húðunarefni. Starfsemi þess er einkum í Norður-, Mið- og Suður-Ameríku. Á EES-svæðinu selur Sherwin-Williams einkum efni til húðunar í iðnaði ætluð viði og til hlífðar. Fyrirtækið selur einnig húðunarefni sem ætluð eru til prýði en nánast einvörðungu í Bretlandi.
 - Valspar: framleiðsla og sala á málningu og húðunarefnum með áherslu á landsvæði í Norður-Ameríku, Evrópu, Asíu og Ástralíu/Nýja-Sjálandi. Á EES-svæðinu selur Valspar einkum efni til húðunar í iðnaði fyrir umbúðir, málmyfirborð í bílaframleiðslu, málmykkjur og aðra málmvöru. Það selur einnig húðunarefni ætluð til prýði en nánast einvörðungu í Bretlandi.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 252, 12.7.2016). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni M.8020 – Sherwin-Williams/Valspar, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.8073 – Advent International/Bain Capital/Setefi Services/Intesa Sanpaolo Card)

2016/EES/38/05

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem sjóðir undir stjórn breska fyrirtækisins Advent International Corporation („Advent International“) og sjóðir sem stýrt er af breska fyrirtækinu Bain Capital Investors, L.L.C. („Bain Capital“) öðlast með hlutabréfakaupum í sameiningu yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í ítalska fyrirtækinu Setefi Services S.p.A. („Setefi Services“) og króatíska fyrirtækinu Intesa Sanpaolo Card d.o.o. („ISP Card“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Advent International: framtakssjóður með eignarhald á ýmsum vettvangi, m.a. iðnaði, smásölu, fjölmiðlun, fjarskiptum, upplýsingatækni, netinu, heilbrigðisþjónustu og lyfjum.
 - Bain Capital: framtakssjóður sem fjárfestir í upplýsingatækni, heilbrigðisþjónustu, smásölu og neytendavörum, fjarskiptum, fjármálastarfsemi og iðnaði/framleiðslu.
 - Setefi Services og Intesa Sanpaolo Card: rekstur á innra vettvangi Intesa Sanpaolo bankasamsteypunnar fyrir færsluhirðingu vegna kortaviðskipta.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 259, 16.7.2016). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni M.8073 – Advent International/Bain Capital/Setefi Services/Intesa Sanpaolo Card, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.8081 – Triton/Voith Industrial Services)**

2016/EES/38/06

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 7. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem breska fyrirtækið Triton Fund IV („Triton“) öðlast með hlutabréfakaupum að fullu yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í þýska fyrirtækinu Voith Industrial Services business („VISer“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Triton: framtakssjóður sem hefur helgað sig fjárfestingum í fyrirtækjum í mismunandi geirum sem eru með höfuðstöðvar í Evrópu.
 - VISer: starfar á markaði fyrir tæknilega þjónustu við bílaframleiðendur og verkfræðifyrirtæki og í orku- og jarðolíugeirunum. Þjónustan felst m.a. í umsjón með tæknilegri aðstöðu, viðhaldi, og sjálfvirkni framleiðsluferfa, framleiðslu- og verkfræðivinnu og hönnun og samsetningu íhluta.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 257, 15.7.2016). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni M.8081 – Triton/Voith Industrial Services, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**2016/EES/38/07****(mál M.8093 – EQT/Bilfinger Real Estate Solutions and Bilfinger Efficiency)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem breska fyrirtækið EQT VII („EQT“) öðlast með hlutafjárkaupum að fullu yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í þýsku fyrirtækjunum Bilfinger Real Estate Solutions GmbH og Bilfinger Efficiency GmbH („Bilfinger“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - EQT: fjárfestingasjóður sem settur var á laggirnar árið 2015. Fjárfestingar sjóðsins fara einkum fram í Norður-Evrópu. EQT VII er hluti af EQT sem er samstæða framtakssjóða.
 - Bilfinger: fyrirtæki á sviði fasteignalausna sem einkum starfar á þrenns konar vettvangi: i) byggingastarfsemi, ii) mannvirkjaþjónusta og iii) fasteignir, með áherslu á Þýskaland sem helstu landfræðilegu staðsetningu.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 255, 14.7.2016). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni M.8093 – EQT /Bilfinger Real Estate Solutions and Bilfinger Efficiency, á eftirfarandi póstfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**2016/EES/38/08****(mál M.8095 – Ferrari Financial Services /FCA Bank/FFS JV)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 8. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem FCA Bank, sem endanlega lýtur yfirráðum Fiat Chrysler Automobiles Italy („FCA“), og franska fyrirtækið Crédit Agricole Consumer Finance („CA“), öðlast með hlutafjárkaupum að fullu sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í þýska fyrirtækinu Ferrari Financial Services AG („FFS JV“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - FCA Bank: sinnir fjármögnun bílaviðskipta í 17 aðildarríkjum ESB.
 - FFS JV: sinnir fjármögnun Ferrarí-bíla fyrir einstaklinga og fyrirtæki í Þýskalandi, Bretlandi og Sviss.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 257, 16.7.2016). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni mál M.8095 – Ferrari Financial Services/FCA Bank/FFS JV, á eftirfarandi póstfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**2016/EES/38/09****(mál M.8115 – Partners Group/Foncia Holding and its subsidiaries)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. júlí 2016 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem fyrirtækið Partners Group AG og fyrirtæki sem tengjast því öðlast með hlutabréfakaupum að fullu yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í gegnum tiltekna fjárfestingasjóði sem eru hluti af Partners Group (einu nafni „Partners Group“, Sviss) í Foncia Holding SAS og dótturfélögum þess (ásamt dótturfélögum þess í Frakklandi „Foncia“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Partners Group: fyrirtæki sem stýrir fjárfestingum í einkafyrirtækjum.
 - Foncia: veitir fasteignaþjónustu.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 252, 12.7.2016). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni mál M.8115 – Partners Group/Foncia Holding and its subsidiaries, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**2016/EES/38/10****(mál M.8127 – Volvo Car Corporation/Volverk/Volvofinans Bank)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 29. júní 2016 tilkynning skv. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um samruna þar sem sænsku fyrirtækin Volvo Car Corporation („VCC“) og AB Volverkinvest („Volverk“) öðlast með hlutafjárkaupum sameiginleg yfirlát, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, í sænska fyrirtækinu Volvofinans Bank AB („Volvofinans“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - VCC: hönnun, þróun, framleiðsla, markaðssetning og heildsala fólksbifreiða og hluta í þær.
 - Volverk: samtök bílasala sem eru fulltrúar fyrir net sænskra Volvo bílasala og sem fer sem stendur með alger yfirlát yfir Volvofinans.
 - Volvofinans: fjármálaþjónusta fyrir bílasölu, þjónusta í tengslum við bílaflota, greiðslukortáþjónusta og fjármögnun bílaumboða.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hin fyrirhuguðu viðskipti.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 254, 13.7.2016). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti með tilvísuninni mál M.8127 – Volvo Car Corporation/Volverk/Volvofinans Bank, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.